

Melilla

Teatro Cine PERELLÓ



Sala equipada con:  
Dolby 3D Digital Cinema  
y Sonido Surround

Terminator  
Genesis

PASES

19:30 y 22:00h.

MAYORES DE 12 AÑOS



DIGITAL HD

EL CINE ES CULTURA, ES LUGAR DE ENCUENTROS

La editorial Universidad de Granada publica el libro 'Traducir literatura'

El Faro MELILLA

Con el título 'Traducir literatura', la Editorial Universidad de Granada (eug) ha publicado un libro en el que se recogen las aportaciones presentadas en las XII edición de las Jornadas hispano-rusas de Traducción e Interpretación celebradas en la UGR en 2011.

Tanto este volumen, coordinado por Guadalupe Soriano Barabino y Enrique F. Güero Gervilla, como las jornadas que en ella se compilan, están dedicadas a la memoria del profesor Miguel Hagerly, para quien la traducción literaria constituyó un referente en su carrera.

"Aunque no vinculado directa-

mente con la Filología eslava (dicen los editores), es sabido por todos que para Miguel la traducción literaria era un campo de atracción permanente, al que dedicó gran parte de su actividad intelectual, artística y académica. Nuestra amistad con Miguel constituye un recuerdo imborrable, sus enseñanzas en la Facultad de Traducción marcaron la vida universitaria de todos sus alumnos, y sus traducciones de al-M'tamid o ibn Zaydun seguirán siendo un ejemplo para todos los que nos interesamos por la creatividad traductora".

Recoge hasta 21 trabajos  
El libro, de 258 páginas, recoge

21 trabajos realizados por profesores, investigadores y especialistas en distintos ámbitos de la traducción literaria. Y los aspectos tratados abarcan la mayoría de las singularidades de esta disciplina de la traducción, de 'La traducción de las figuras literarias de repetición en griego moderno y español' (Alejandro García Aragón), hasta 'De caravaneos y meharistas. Traducir colectivamente el desierto' (Joëlle Guatelli-Tedeschi), pasando por 'Mundovidencia española en traducciones rusas' (Valery A. Iovenko), 'Contacto de lenguas y planificación' (Natalia Mikheeva), o 'Alusión y contexto oculto en la poesía lorquiana: enfoque traductivo' (Yuri Romanov).

AGENDA CULTURAL

MUSEOS

Dirección: Melilla la Vieja.  
Tlf: 952 69 93 12

Horario: De lunes a viernes, de 9:00 a 14:00 horas.



ARCHIVOS  
HOSPITAL DEL REY

Horario: De lunes a viernes, de 9:00 a 14:00h.

FUNDACIÓN GASELEC  
El último refugio de los dinosaurios  
Horario: De martes a domingo de 18:00 a 21:00 h. Sábados, domingos y festivos, de 11:30 a 13:30 h. y de 18:00 a 21:00 h.

ARCHIVO MILITAR  
Horario: Lunes a viernes de 9:00 a 14:00h.

DE INTERÉS  
PLAZA DE TOROS  
Horario de visitas: 09:30 A 13:30h. y 17:30 A 21:30h.  
Dirección: Plaza Velázquez, s/n.  
Tlf: 952677822  
Visitas guiadas gratuitas.

ARTE Y CULTURA



BIBLIOTECA PÚBLICA  
Exposición: Cocina para todos  
Horario: 7 de julio al 30 de septiembre

ALJIBES  
Horario de visitas: Martes a sábado: 10:30 a 14:00h./16:30 a 19:30h. Domingo: 10:30 a 14:00h. Tlf: 952 68 09 29.

CENTRO DE AVES RAPACES  
Horario: Martes a sábado: 10:30 a 14:00h./16:30 a 19:30h. Domingo: 10:30 a 14:00h. Tlf: 952 68 09 29.



RUTA DE LOS TEMPLOS  
Horario: Domingos.  
Tlf: 952 97 61 90

CUEVAS DEL CONVENTICO  
Horario: Martes a sábado: 10:30 a 14:00h./16:30 a 19:30h. Domingo: 10:30 a 14:00h. Tlf: 952 68 09 29

ALMACÉN DE LAS PEÑUELAS  
Horario: De martes a sábado de 10:00 a 14:00 h. y de 17:00 a 21:30 h. Domingos, de 10:00 a 14:00h.  
Dirección: Melilla la Vieja.  
Tlf: 952 97 62 16

CASA IBÁÑEZ  
Pinacoteca de arte español y contemporáneo  
Horario: De martes a domingo de 10:00 a 14:00 h. y de 16:00 a 20:00. Domingo de 10:30 a 14:00.  
Dirección: Melilla la Vieja.

HISTÓRICO MILITAR  
Cartografía Militar Melillense. Siglos XVIII al XX  
Horario: De martes a domingo de 10:00 a 14:00 h.  
Dirección: Melilla la Vieja.  
Tlf: 952 68 55 87

MUSEO DEL AUTOMÓVIL  
Horario: De lunes a viernes de 10:30 a 14:00 h. y de 17:00 a 20:00 h. Sábados de 10:00 a 14:00 h.  
Dirección: Carretera de Hidum  
Tlf: 952 68 19 69

CENTRO ARTE CONTEMPORÁNEO  
Horario: De 09:00 a 14:00 horas.



ICE FROST MELILLA, S.L.

EMPRESA INSTALADORA  
MANTENEDORA DE FRÍO Y  
CLIMATIZACIÓN  
INSTALACIONES ELÉCTRICAS  
VENTA Y REPARACIÓN DE MAQUINARIA  
DE HOSTELERÍA



Telf. 952 69 60 72  
Telf. Móvil: 618 917 966  
Fax: 952 67 84 33  
e-mail: icefrostmelilla@hotmail.com

PROGRAMACIÓN DE TELEVISIÓN DE MELILLA

<p>08:00 Informativo</p> <p>08:45 El Radar</p> <p>09:15 Viajes de Ocio</p> <p>09:55 Decora con Concha</p> <p>10:30 Viento de Levante</p> <p>13:30 Aijafadrim (r)</p> <p>14:30 Melómano</p>	<p>15:30 S.C. Sin comentarios</p> <p>16:00 Viento de Levante</p> <p>19:00 Café en Compañía</p> <p>Manolo Margar</p> <p>19:30 El Radar</p> <p>Especial Bansky</p> <p>20:00 La Rockola</p> <p>21:00 A Base de Deporte</p> <p>21:33 Ruptura del Ayuno</p> <p>21:35 Informativo</p>	<p>22:20 Informativo Tamazight</p> <p>22:35 Decora con Concha</p> <p>23:00 Global Game TV</p> <p>00:00 Informativo</p> <p>00:45 S.C. Sin comentarios</p> <p>01:15 El Radar</p> <p>Especial Bansky</p> <p>01:45 Viento de Levante</p> <p>04:45 Informativo</p> <p>05:30 Informativo Tamazight</p>	<p>05:45 Aijafadrim (r)</p> <p>06:45 El Radar</p> <p>07:15 S.C. Sin comentarios</p> <p>07:45 Informativo Tamazight</p> <p>08:25 Teletienda</p> <p>09:00 La tienda en casa</p> <p>09:55 ¿Qué tiempo hace?</p>	<p>10:00 Santa Misa</p> <p>10:40 ¿Qué tiempo hace?</p> <p>10:45 Colombo</p> <p>12:15 Momentos Popular TV</p> <p>13:00 Magazine</p> <p>14:00 Informativos</p> <p>15:00 En abierto</p> <p>16:00 Momentos Popular TV</p> <p>17:00 ¿Qué tiempo hace?</p> <p>17:05 Cine</p>	<p>18:45 ¿Qué tiempo hace?</p> <p>18:50 Momentos Popular TV</p> <p>19:00 Magazine</p> <p>20:00 Informativos</p> <p>21:00 Tamazight</p> <p>22:00 Trasmallo</p> <p>23:00 Informativos</p> <p>23:30 Magazine</p> <p>00:30 Tamazight</p> <p>02:45 Teletienda</p>
--	---	--	--	--	--